

Na osnovu člana 22 st.5 i 6 Zakona o zaštiti stanovništva od zaraznih bolesti ("Službeni list Crne Gore", br. 12/18,64/20 i 59/21 ) a u vezi sa članom 39 Međunarodnog zdravstvenog pravilnika, Ministarstvo zdravlja donosi obrazac/Pursuant to Article 22, paragraphs 5 and 6 of the Law on Protection of the Population against Infectious Diseases ("Official Gazette of Montenegro", No. 12 / 18,64 / 20 and 59/21) and with regards to Article 39 of the International Health Regulations, the Ministry of Health issues the certificate

**POTVRDA O OSLOBAĐANJU OD SANITARNE KONTROLE BRODA/POTVRDA O SANITARNOJ KONTROLI BRODA**  
**SHIP SANITATION CONTROL EXEMPTION CERTIFICATE/SHIP SANITATION CONTROL CERTIFICATE**

Luka/Port of: ..... Datum/Date: .....

Potvrda o inspekcijskoj kontroli i 1) oslobođanju od kontrole ili 2) primjenjenim mjerama kontrole

This Certificate records the inspection and 1) exemption from control or 2) control measures applied

Ime pomorskog broda ili broda unutrašnje plavidbe/ Name of ship or inland navigation vessel..... Zastava/Flag ..... Registracija/EVIO Br./ Registration/IMO No.....

Za vrijeme provjere skladišta su bila prazna/natovarena sa/At the time of inspection the holds were unladen/laden with .....tona/tonnes of .....tereta/cargo

Ime i adresa službenika kontrole/Name and address of inspecting officer .....

**Potvrda o oslobođenju od sanitarno kontrole broda**  
**Ship Sanitation Control Exemption Certificate**

**Potvrda o sanitarnoj kontroli broda**  
**Ship Sanitation Control Certificate**

Kontrolisane oblasti(sistemi i usluge)/Areas, (systems, and services) inspected	Pronađen dokaz <sup>1</sup> / Evidence found	Rezultati uzoraka <sup>2</sup> / Sample results	Provjereni dokumenti/Documents reviewed
Bife/Galley			Medičinski dnevnik/Medical log
Ostava/Pantry			Brodska dnevnik/Ship's log
Magacini/Stores			Ostalo/Other
Skladišta/teret/Hold(s)/cargo			
Prostor za:/Quarters:			
- posadu/crew			
- oficire/officers			
- putnike/passangers			
- paluba/deck			
Pijača voda/Potable water			
Kanalizacija/Sewage			
Rezervoari za balast/Ballast tanks			
Čvrsti i medicinski otpad/Solid and medical waste			
Stajaća voda/Standing water			
Mašinsko odeljenje/Engine room			
Medičinske prostorije/Medical facilities			
Drugi posebni prostori – videti prilog/Other areas specified – see attached			
Oznakom N/A obeležiti ukoliko nije primjenjivo,je primjenjivo/Note areas not applicable, by marking N/A.			

Nije pronađen dokaz. Brod/plovilo je oslobođen(o) mjera kontrole./No evidence found. Ship/vessel is exempted from control measures.

Primijenjene mjere kontrole/ Control measures applied	Datum ponovne kontrole/Re-inspection date	Komentar na zatečenostanje/Comments regarding conditions found

Primijenjene su mjere kontrole sa datumom navedenim u daljem tekstu./ Control measures indicated were applied on the date below.

Ime i pozicija službenika koji izdaje/Name and designation of issuing officer..... Potpis i ovjera/Signature and seal..... Datum/Date ... .....

1 (a) Dokaz infekcije ili kontaminacije, uključujući: vektore u svim fazama razvoja; životinje rezervoara vektora; glodare ili druge životinje nosioce zaraze za ljudi, mikrobiološke, hemijske i ostale rizike za zdravlje ljudi; neadekvatno sprovedene sanitarne mjere, (b) Informacija koja se odnosi na bilo koji slučaj kod ljudi (da se zavede u Pomorskoj zdravstvenoj deklaraciji)./(a)Evidence of infection or contamination, including: vectors in all stages of growth; animal reservoirs for vectors; rodents or other species that could carry human disease, microbiological, chemical and other risks to human health; signs of inadequate sanitary measures. (b)Information concerning any human cases (to be included in the Maritime Declaration of Health).

2 Rezultati uzoraka sa broda. Analize dostaviti kapetanu broda najbržim sredstvima, iako se provjera opet zahtijeva, do naredne odgovarajuće luke pristajanja da se podudara sa datumom ponovne provjere koji je naznačen u ovoj potvrdi./results from samples taken on board. Analysis to be provided to ship's master by most expedient means and, if re-inspection is required, to the next appropriate port of call coinciding with the re-inspection date specified in this certificate.

Potvrde o oslobođanju od sanitarno kontrole i Potvrde o sanitarnoj kontroli važe najviše šest mjeseci, ali se period važenja može produžiti za jedan mjesec ako se provjera može obaviti u luci i ne postoji dokaz infekcije ili zaraze./sanitation Control Exemption Certification and Sanitation Control Certificates are valid for a maximum of six months, but the validity period may be extended by one month if inspection cannot be carried out at the port and there is no evidence of infection or contamination.

**PRILOG MODELU POTVRDE O OSLOBOĐENJU OD SANITARNE KONTROLE BRODA/POTVRDE O SANITARNOJ KONTROLI BRODA**  
**ATTACHMENT TO MODEL SHIP SANITATION CONTROL EXEMPTION CERTIFICATE/SHIP SANITATION CONTROL CERTIFICATE**

Provjerena područja/objekti/sistemi inspekcijski	Pronađeni dokaz Evidence found	Rezultati uzorka Sample results	Provjerena Dokumenta Documents reviewed	Primijenjene mjere Kontrole Control measures applied	Datum ponovne Provjere Re-inspection date	Komentari pronađenog stanja Comments regarding conditions found
Hrana/Food						
Izvor/Source						
Skladište/Storage						
Priprema/Preparation						
Usluga/Service						
Voda/water						
Izvor/Source						
Skladište/Storage						
Distribucija/distribution						
Otpad/Waste						
Držanje/Holding						
Postupak/Treatment						
Odlaganje/Disposal						
Bazeni za plivanje/spa/Swimming pools/spas						
Oprema/Equipment						
Rad/Operation						
Medicinske ustanove/medical facilities						
Oprema i medicinski uređaji/Equipment and medical devices						
Rad/operation						
Ljekovi/medicines						
Ostala prouzročena područja/Other areas inspected						

Označiti N/A ukoliko data područja nijesu prime/Indicate when the areas listed are not applicable by marking N/A.